



BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES PRÄSIDENTEN

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL PRESIDENTE

Datum data

12.02.2016

In Anwendung des Art. 21 der Satzung des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal, laut welchem der Präsident bei Dringlichkeit und Notwendigkeit die in die Zuständigkeit des Verwaltungsrates fallenden Beschlüsse fasst;

In attuazione dell'art. 21 dello Statuto del Consorzio-azienda Centro Residenziale di Cura Media Pusteria, secondo il quale il Presidente in caso di urgenza e di necessità adotta le deliberazioni di competenza del Consiglio d'amministrazione;

Der Präsident, Herr

Il presidente, signor

Albert GEIREGGER

mit Beistand des Direktors des Konsortiums, Herr

con l'assistenza del direttore del consorzio, signor

Werner MÜLLER

fasst folgenden Beschluss, mit

adotta la seguente deliberazione con

GEGENSTAND

OGGETTO

Matr. Nr. 126. Qualifiziertes Reinigungspersonal (2. Funktionsebene) in Teilzeitbeschäftigung zu 50 %. Dienstenthebung aus Gesundheitsgründen.

N. matr. 126. Addetto/a alle pulizie qualificato/a (2a qualifica funzionale) a tempo parziale al 50 %. Dispensa per motivi di salute.

Matr. Nr. 126. Qualifiziertes Reinigungspersonal (2. Funktionsebene) in Teilzeitbeschäftigung zu 50 %. Dienstenthebung aus Gesundheitsgründen.

Nach Einsichtnahme in die Anträge von Herrn/Frau „**Matr. Nr. 126**“, Reinigungspersonal (2. Funktionsebene) in Teilzeitbeschäftigung zu 50 %, vom 26.10.2015, mit welchen er/sie um Versetzung in den Ruhestand wegen gänzlicher und fortdauernder Arbeitsunfähigkeit im Sinne des Gesetzes Nr. 274/1991 und Nr. 335/1995 er sucht.

Festgestellt, dass die zuständige rechtsmedizinische Ärztekommision auf Anfrage dieses Konsortiums Herrn/Frau „**Matr. Nr. 126**“ in der Sitzung vom 22.01.2016 für gänzlich und fortdauernd arbeitsunfähig zur Ausübung seiner/ihrer Aufgaben erklärt hat.

Nach Einsichtnahme in das diesbezügliche Protokoll der Ärztekommision vom 22.01.2016.

Festgestellt, dass Herrn/Frau „**Matr. Nr. 126**“ auch kein gleichwertiger seiner/ihrer Beeinträchtigung entsprechender Aufgabenbereich in einer gleichen oder höheren Funktionsebene aufgrund der Unverfügbarkeit zugewiesen werden kann.

Dass weiters im Stellenplan des Konsortium-Betriebes auch keine Stelle in einem niedrigeren Funktionsrang vorhanden ist, deren Aufgaben dem/der Bediensteten übertragen hätten werden können.

Als notwendig erachtet in der Folge Herrn / Frau „**Matr. Nr. 126**“ in Anwendung der Bestimmungen des Art. 30 des BÜK vom 12.02.2008 des Dienstes zu entheben, wegen gänzlicher und fortdauernder Unfähigkeit zur Ausübung seiner / ihrer Aufgaben.

Laut Art. 21 der Satzung des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal kann der Präsident bei Dringlichkeit und Notwendigkeit die in die Zuständigkeit des Verwaltungsrates fallenden Beschlüsse treffen.

In Kenntnis der positiven Gutachten im Sinne des Art. 81 des D.P.Reg. vom 01. Februar 2005, Nr. 3/L. in geltender Fassung.

Aufgrund

- der Einsicht in den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag vom 12.02.2008 – Art. 30;
- der Einsichtnahme in die geltende Personaldienstordnung;
- des geltenden Haushaltsvoranschlags des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung des Konsortiums;

N. matr. 126. Addetto/a alle pulizie qualificato/a (2a qualifica funzionale) a tempo parziale al 50 %. Dispensa per motivi di salute.

Viste le domande del sig./della sig.ra “**n. matr. 126**”, addetto/a alle pulizie qualificato/a (2a qualifica funzionale) a tempo parziale al 50 %, del 26.10.2015, con le quali chiede il collocamento a riposo a causa dell’assoluta e permanente inabilità al lavoro ai sensi della legge n. 274/1991 e n. 335/1995.

Accertato che la competente commissione medica su richiesta del consorzio ha dichiarato assolutamente e permanente inabile al lavoro e all’esecuzione delle sue mansioni il sig. / la sig.ra „**Matr. Nr. 126**“ nella seduta del 22.01.2016.

Visto il risp. protocollo del collegio medico del 22.01.2016.

Accertato che al sig./alla sig.ra “**n. matr. 126**” non si può assegnare un equivalente ambito di competenza in base alla sua menomazione nella qualifica funzionale di appartenenza o qualifica superiore a causa dell’indisponibilità.

Che inoltre nella pianta organica del consorzio-azienda non è disponibile un posto in una qualifica inferiore i cui compiti avrebbero potuto essere assegnati al/alla dipendente.

Ritenuto necessario dispensare di conseguenza il sig. / la sig.ra „**Matr. Nr. 126**“ in applicazione delle disposizioni dell’art. 30 del CCI del 12.02.2008 in base all’inabilità assoluta e permanente all’esecuzione delle sue mansioni.

Ai sensi dell’art. 21 dello statuto del Consorzio-azienda Centro residenziale di cura Media Pusteria, in caso di urgenza e di necessità, il Presidente può adattare le deliberazioni di competenza del Consiglio di amministrazione.

Preso atto dei pareri favorevoli ai sensi dell’art. 81 del D.P.Reg. 1 febbraio 2005, n. 3/L, nel testo vigente.

Visto

- il contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008 – art. 30;
- il vigente ordinamento del personale;
- il vigente bilancio di previsione dell’anno finanziario corrente;
- il vigente statuto del consorzio;

- des Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung der Autonomen Region Trentino-Südtirol (D.P.Reg. vom 01.02.2005, Nr. 3/L), abgeändert durch das D.P.Reg. vom 03.04.2013, Nr. 25;

b e s c h l i e ß t

DER PRÄSIDENT

1. Herr/Frau „**Matr. Nr. 126**“ wird mit Wirkung 15.02.2016 (letzter Arbeitstag: 14.02.2016) aufgrund gänzlicher und fortlaufender Arbeitsunfähigkeit für die Ausübung seiner / ihrer Aufgaben des Dienstes enthoben und das Arbeitsverhältnis aufgelöst.
2. Die Verwaltung wird beauftragt, alle mit der Auflösung des Arbeitsverhältnisses notwendigen Maßnahmen durchzuführen.
3. Gegenständlicher Beschluss unterliegt bei Strafe des Verfalls bei der ersten folgenden Sitzung des Verwaltungsrates der Bestätigung desselben.
4. Dieser Beschluss wird im Sinne des D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79 für unverzüglich vollstreckbar erklärt.

- il testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni (D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L); modificato con D.P.Reg 03.04.2013, n. 25;

IL PRESIDENTE

d e l i b e r a

1. Il sig. / la sig.ra „**Matr. Nr. 126**“ è dispensata dal servizio ed il rapporto di lavoro è risolto in base all'inabilità assoluta e permanente al lavoro e all'esecuzione delle sue mansioni con decorrenza dal 15.02.2016 (ultimo giorno di lavoro: 14.02.2016).
2. L'amministrazione è incaricata ad effettuare tutti i provvedimenti necessari inerenti alla risoluzione del rapporto di lavoro.
3. La presente delibera, pena la sua decadenza, deve essere sottoposta alla conferma e ratifica da parte del Consiglio d'amministrazione nella sua prima successiva seduta.
4. La presente delibera ai sensi del D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79 nel testo vigente viene dichiarata immediatamente esecutiva.

Gutachten zur Beschlussvorlage

(im Sinne des D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 81,
in geltender Fassung)

Matr. Nr. 126. Qualifiziertes Reinigungspersonal (2. Funktionsebene) in Teilzeitbeschäftigung zu 50 %. Dienstenthebung aus Gesundheitsgründen.

Parere sulla proposta di delibera

(ai sensi della D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 81,
nel testo vigente)

N. matr. 126. Addetto/a alle pulizie qualificato/a (2a qualifica funzionale) a tempo parziale al 50 %. Dispensa per motivi di salute.

Administratives Gutachten

Der Unterfertigte erteilt hiermit sein
positives Gutachten
hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Beschlussvorlage.

Parere tecnico-amministrativo

Il sottoscritto esprime
parere favorevole
in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa sulla presente proposta di delibera.

Buchhalterisches Gutachten

Der Unterfertigte erteilt hiermit sein
positives Gutachten
hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Beschlussvorlage und bestätigt die finanzielle Deckung im Sinne von Art. 81 des ETGO (D.P.Reg. Nr. 3/L vom 01.02.2005).

Parere contabile

Il sottoscritto esprime
parere favorevole
in ordine alla regolarità contabile sulla presente proposta di delibera ed attesta la copertura finanziaria secondo l'art. 81 del TUOC (D.P.Reg. n. 3/L del 01.02.2005).

DER DIREKTOR IL DIRETTORE

Gez./f.to: Werner Müller

Bruneck, **12.02.2016**, Brunico

Für die Richtigkeit der Abschrift/Per copia conforme all'originale
Bruneck, 12.02.2016, Brunico

Der Direktor/Il direttore
Werner Müller

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Letto, approvato e sottoscritto

Der Vorsitzende – il presidente

Der Direktor-II direttore

gez./fto **Albert GEIREGGER**

gez./fto **Werner MÜLLER**

Dieser Beschluss wird heute und für 10 aufeinanderfolgende Tage auf der Internetseite des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal veröffentlicht.

Questa delibera viene pubblicata oggi e per 10 giorni consecutivi sul sito internet del consorzio-azienda Centro residenziale di cura Media Pusteria.

13.02.2016

Der Direktor-II direttore

gez./fto **Werner Müller**

Für die Richtigkeit der Abschrift

Per copia conforme all'originale

Der Direktor – Il direttore

Werner Müller

Gemäß D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79, in geltender Fassung ist er vollstreckbar geworden am

In base al D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79, nel testo vigente è diventata esecutiva in data

Gemäß D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79, in geltender Fassung wurde er für sofort vollstreckbar erklärt.

In base al D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79, nel testo vigente è stata dichiarata immediatamente esecutiva.

12.02.2016

Der Direktor-II direttore

gez./fto **Werner Müller**

Jede Bürgerin / jeder Bürger kann gegen diesen Beschluss während der zehntägigen Veröffentlichungsfrist an der Amtstafel des Konsortiums Einspruch beim Verwaltungsrat des Konsortiums erheben. Rechtlich Interessierte können innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einbringen. Bei öffentlichen Arbeiten gilt eine verkürzte Frist von 30 Tagen.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni all'albo pretorio del Consorzio, presentare a questa delibera opposizione al consiglio di amministrazione del Consorzio. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può, chi vi abbia interesse, presentare ricorso alla sezione autonoma di Bolzano del tribunale amministrativo regionale. Nel caso di lavori pubblici vale un termine di 30 giorni.